



Ilustračné foto: Karol Ličko

## Prihovára sa vám predseda Predstavenstva ŽP Ing. Vladimír Soták **Za dosiahnuté výsledky vám všetkým ďakujem**

### Vážení spolupracovníci,

iste budete so mnou súhlasiť, že tento rok ubehol akosi veľmi rýchlo. V čase, keď sme vo vedení pripravovali obchodný a finančný plán, dúfali sme, že sa nám podarí dosiahnuť lepšie výsledky ako v roku 2016. Verili sme, že sa rozbehne trh, že budeme mať viac práce. Aj napriek tomu sme nemali odvahu zaviazat sa v Kolektívnej zmluve k nárastu miezd. Isteže je príjemný pocit mať prostredníctvom tohto dokumentu zabezpečený „akože“ rast miezd. My však musíme mať na zreteli, že výrobnú spoločnosť, akou Železiarne Podbrezová sú, v prípade nedostatku zákaziek a nízkych predajných cien môže ohroziť, že nebude mať na vyplatenie miezd dostatok finančných prostriedkov.

Štát to má jednoduchšie. Pri príprave rozpočtu na ďalší rok sa rozhodne pre zvýšenie odvodového zaťaženia spoločností a jednoducho od nich peniaze zoberie. Aj napriek enormným snahám zamestnávateľských organizácií dochádza k ďalšiemu zvýšeniu odvodového zaťaženia. Štátni úradníci tomu hovoria „solidárne“. Nie som presvedčený, že je solidárne platiť zhruba 50 percentné odvodové zaťaženie, a tak štátu zaplatiť okolo dvadsať miliónov eur a nemať dostatok financií na garantovanie mzdového rastu spo-

ločnosti.

Som veľmi rád, že sme sa po dlhom období dostali do situácie, že sme mali počas celého roka dostatok zákaziek. Aj ceny výrobkov, predovšetkým v druhom polroku, boli vyššie v porovnaní s našimi predpokladmi pri zostavovaní obchodného a finančného plánu na rok 2017. V tomto roku došlo v našej spoločnosti k nárastu miezd v robotníckej kategórii o 11,4 percenta a v kategórii technicko – hospodárskych pracovníkov o 7,7 percenta (číslo aktuálne k 30. novembru 2017 – pozn. redakcie).

### Vážení spolupracovníci,

**“ Položme si otázku, prečo sme boli úspešní? Odpoveď je veľmi jednoduchá. Ľudia vo výrobe dokázali splniť výrobné plány, pretože obchodníci zabezpečili dostatok zákaziek v dobrom sortimente. Každá zákazka, každý obchodný prípad vďaka tomu skončil poukázaním finančných prostriedkov na náš účet.**

za môjho dvadsaťtriročného pôsobenia vo funkcii predsedu predstavenstva a generálneho riaditeľa sme zamestnancom vždy vyplátili maximum toho, čo nám finančná situácia dovo-

ľovala. Aby sme sa starali o svojich zamestnancov, nikdy sme nepotrebovali vyššiu kolektívnu zmluvu, ani nariadenia vlády. S predstaviteľmi odborovej organizácie máme však férové vzťahy a otvorenú komunikáciu.

Teší nás, že sme stále konkurencieschopní na európskych aj svetových trhoch. V tomto roku sme prijali mnohé opatrenia na zníženie nákladov a zvýšenie efektivity produkcie. Dosiahli sme rekordné výsledky vo výrobe, o čo sa pričínili každý zamestnanec svojim dielom. Všetci si zaslúžia poďakovanie. Moje poďakovanie patrí aj všetkým dcér-

ským spoločnostiam na Slovensku i v zahraničí. Železiarne Podbrezová patria vo svojom odbore k svetovej špičke a na to môže byť každý z nás právom hrdý. Položme si otázku, prečo sme boli úspešní? Odpoveď je veľmi jednoduchá. Ľudia vo výrobe dokázali splniť výrobné plány, pretože obchodníci zabezpečili dostatok zákaziek v dobrom sortimente. Každá zákazka, každý obchodný prípad vďaka tomu skončil poukázaním finančných prostriedkov na náš účet. O dosiahnutie celkových výsledkov sa pričínili všetky úseky našej spoločnosti. Výsledok hospodárenia je výsledkom snahy nás všetkých. Úspešní sme boli aj vďaka tomu, že do spoločnosti prišli mladí absolventi našich súkromných škôl. Veľmi dobré výsledky dosiahli pracovníci nášho výskumného ústavu. Pracovníci dcérskych spoločností si splnili úlohy, ktoré im prináležia. Aj oni majú svoj podiel na našom výsledku hospodárenia. A čo sa nám nepodarilo? Presvedčiť vládu, aby znížila odvodové zaťaženie z takmer 50 percent na priemer EÚ, predstavujúci zhruba 40 percent.

Presadiť sa na európskych a svetových trhoch nebude pre nás ani v budúcnosti jednoduché. Som však presvedčený, že aj v roku 2018 sa nám bude dariť. Urobíme všetko pre to, aby sme boli aj naďalej úspešní.

Prajem vám príjemné prežitie vianočných sviatkov v kruhu svojich rodín, naplnenie všetkých želaní a pevné zdravie.

### Z obsahu čísla vyberáme:

#### DAR DEŤOM

Manažér Kolkárskeho klubu ŠK ŽP odovzdal finančný dar primárovi detského oddelenia MUDr. Norbertovi Surovému. „Ďakujeme kolkárom z Podbrezovej za tento počin, ktorý sa pre naše oddelenie stal milou tradíciou...“

Región

čítajte na 2. strane

#### REKORDY VALCOVNE RÚR

Rok 2017 môžeme vo valcovni rúr už teraz nazvať prívlastkom „historický.“ Dňa 23. novembra sme prekročili doterajší ročný objemový rekord výroby a na konci roku 2017 predpokladáme celkovú distribučnú výrobu na úrovni zhruba 207 000 ton.

Železiarne Podbrezová

čítajte na 3. strane

#### PREČO NAŠE ŠKOLY

V podbrezovských železiarniach sa odjakživa zachovávala kontinuita hutníckych rodov. Ľudia boli hrdí na svoju profesiu a rodové tradície sa dedili z pokolenia na pokolenie.

Súkromné školy

čítajte na 4. strane

#### VÝZNAMNÉ OSOBNOSTI

Vďaka Ing. Oldřichovi Slabákovi mohli obyvatelia Podbrezovej, Lopeja, Hornej Lehoty, Piesku, Valaskej a časti Brezna zasadnúť prvýkrát k televíznym obrazovkám 23. januára 1958 a mali možnosť zachytiť televízny signál z bratislavského televízneho vysielača na Kamzíku.

Železiarne Podbrezová

čítajte na 5. strane

#### POVEŠŤ

Krásna pani o vydaji nechcela ani počuť. Načo aj. Bohatstvo mohla slobodne utracať a pýchu pestovať. A to sa jej celé roky dobre darilo. Pytačov priam od prahu vyhánala a s úšľabkami posielala ta, odkiaľ prišli.

Železiarne Podbrezová

čítajte na 5. strane

#### ŠTEDRÝ VEČER U VÁS

Obdobie Vianoc je v očakávaní každého človeka, no nie každému je dopriate stať sa ich súčasťou. A kto už to šťastie má, mal by sa zapojiť do vianočných príprav a pridať niečo „to svoje“.

Železiarne Podbrezová

čítajte na 6. strane

#### ROK BOL NÁROČNÝ

Ku koncu mája zanikla akciová spoločnosť ŽP Šport a od júna vznikol Futbalový klub Železiarne Podbrezová (FK ŽP), zameraný na futbal a Športový klub Železiarne Podbrezová (ŠK ŽP), ktorý združuje všetky ostatné športy.

ŠK a FK ŽP

čítajte na 8. strane

#### Lýžiarska škola 2018

ŠK Železiarne Podbrezová organizuje pre deti zamestnancov Železiarní Podbrezová a dcérskych spoločností v priebehu januára až marca 2018 počas víkendov lyžiarsku školu v lyžiarskom stredisku Tále a.s. Zaujímavosť, hláste sa na telefónnom čísle 645 1220, resp. 645 1221.



## Keď športovci venujú svoje srdcia deťom



V. Kúkolová  
noviny@zelpo.sk

valo obdarovávanie siedmich detí, ktoré prvé okamihy svojho života prežívajú na novorodeneckom oddelení. Darčekom sa ušlo aj deťom

v čakárňach detských ambulancií. Manažér Kolkárskeho klubu ŠK ŽP odovzdal aj finančný dar primárovi detského oddelenia MUDr. Norbertovi Surovému „Ďakujeme kolkárom z Podbrezovej za tento počín, ktorý sa pre naše oddelenie stal milou tradíciou. Finančný dar použijeme na nákup zdravotníckej techniky, zvlhčovač vzduchu alebo inhalátor pre detičky choré na dýchacie cesty,“ povedal primár. O tom, že aj tento rok sa na príchod Mikuláša na tomto oddelení pripravili tak, ako sa patrí, svedčila vianočná výzdoba nielen v izbách, na chodbách, ale aj v jedálni, kde žiaril vianočný stromčekom. S dobrým pocitom, že aspoň na chvíľu odpútal pozornosť detí od ich „boľačiek“ pokračoval Mikuláš vo svojej púti, pretože v tento deň ho čakalo veľa ďalších zastavení...



Bc. Marek Gaboň pri odovzdávaní daru ŽP Informatika objektívom A. Nociarovej

## Pozornosť pre Zariadenie sociálnych služieb Strom

O. Kleinová  
noviny@zelpo.sk

 **Informatika**  
s.r.o.

V predvianočnej atmosfére umocnenej príjemnou vianočnou výzdobou a plnej žiarivých očí sme sa stretli aj pri návšteve Zariadenia sociálnych služieb Strom v Strelníkoch. Žije tu dvadsaťštyri ľudí v dôchodkovom veku odkázaných na pomoc, ktorí vďačne prijímajú každú radostnú udalosť. Personál obdivuhodne láskavým prístupom spríjemňuje život ľuďom poznačeným vekom, ťažkými diagnózami, ale najmä pocitom osamelosti.

Obdobie príprav na Vianoce je časom vhodným na dary a pomoc iným. Ťažko je pomôcť ľuďom v takomto zariadení. Tam už najviac zaberá len milé slovo a najúčinnejším liekom je pocit, že ich zázemím je milujúca rodina. Práca sestier a opatrovateliek je tu veľmi nároč-

ná a je pochopiteľné, že by ju ani nedokázali robiť, ak by ju nebrali ako svoje poslanie. V ŽP Informatika s.r.o. sa rozhodli uľahčiť ich ťažkú každodennú prácu venovaním výpočtovej techniky. Dňa 7. decembra im dar odovzdal a spojil Bc. Marek Gaboň a my sme boli pri tom. V tomto kolektíve sme sa stretli aj s našimi bývalými zamestnancami Ondrejom Majerom a Jaroslavom Ivaničom. Zaspomínali sme si s nimi na ich produktívny vek v železiarňach. Pán Majer povedal, že sa vždy teší, keď príde Podbrezovan a on ho celý prečíta.

Odchádzali sme s dobrým pocitom a poučením. Títo ľudia dokážu byť vďační za každú maličkosť a to by sa malo stať príkladom pre nás všetkých.



## NADÁCIA ŽP v roku 2017

Železiarne Podbrezová už sedemnásť rokov prostredníctvom Nadácie ŽP podporujú rôzne sféry života. Svoju pomoc smerujú hlavne do zdravotníctva, vzdelávania, športu, kultúry a do sociálnej oblasti.

V roku 2017 (k 30. novembru) dala Nadácia ŽP na dobrú vec 105 128 eur. Časť z tejto sumy bola venovaná na sociálnu výpomoc pre našich spolupracovníkov, ďalšia na športové činnosti spojené s rozvojom detí a mládeže prostredníctvom futbalu, podporu rôznych kultúrnych predstavení a Dychovej hudby Železiarní Podbrezová, na podporu vzdelávacích aktivít a odborných konferencií.

O pomoc sa uchádzajú fyzické osoby zo sociálne slabších vrstiev,



osoby talentované vo sfére kultúry a športu, nadaní študenti, aj zdravotne, telesne a mentálne postihnutí.

*Nadácia Miška Sotáka*

Podporuje pätnásť rokov predovšetkým mladých – či už v školách, pri športových aktivitách, ale taktiež sa nevyhne ani sociálnej oblasti, keď potrebujú pomoc. Tento rok to bolo takmer 10 tisíc eur, ktoré rozdelila.

## S Ing. Jaroslavom Mačejovským, riaditeľom NsP, n.o., Brezno Peniaze z eurofondov sa ujdú aj NsP, n.o., v Brezne

O. Kleinová  
noviny@zelpo.sk

Ministerstvo zdravotníctva SR delilo fondy na obnovu nemocníc. O peniaze v prvej výzve sa mohlo celkovo uchádzať 44 nemocníc vrátane nešťátnych, s výnimkou bratislavských. Nesmeli mať však podnikové ťažkosti. Nemocnice môžu peniaze použiť na rekonštrukciu budov, budovanie urgentov či na nákup zdravotníckej techniky. Medzi pätnástimi nemocnicami, ktorým ministerstvo zdravotníctva rozdelí 65,5 milióna eur z eurofondov na obnovu sa sedem miliónov eur ujde aj NsP, n.o., v Brezne. Riaditeľa nemocnice Ing. Jaroslava Mačejovského sme sa opýtali, ako plánujú tieto peniaze využiť:

- V rámci prvej výzvy na predkladanie žiadostí o nenávratný finančný príspevok z Integrovaného regionálneho operačného programu (IROP) uspelo pätnásť nemocníc, ktoré získajú celkovo 65,5 mil. eur z eurofondov. Naša nemocnica tak v najbližších rokoch preinvestuje 8,4 mil. eur, z toho 7,1 mil. eur zo spomínaných zdrojov Európskej únie.

Cieľom výzvy je modernizácia infraštruktúry ústavných zariadení poskytujúcich akútnu zdravotnú starostlivosť, zvýšenie ich produktivity a efektívnosti, vrátane lôžkového fondu a znižovania priemernej dĺžky hospitalizácie.

Že uspela aj naša nemocnica, osobne považujem za úspech. Za každým úspechom je však aj tvrdá práca. Nedá sa vymenovať všetkých členov projektového tímu, predsa si však neodpustím niekoľko mien: Ing. Ján Jagerčík, Ing. Ľubomír Grác, Ing.



Gabriela Mikovínyová, MUDr. Ján Mačkin, MUDr. Zuzana Višňovská, Ing. Oľga Tóthová, Ing. Jana Račáková a ďalší, aj externé participujúce organizácie: ŽP a.s., SNAP GROUP, s.r.o, Zdravoprojekt Bratislava, s.r.o., Mesto Brezno, za čo ešte raz ĎAKUJEM.

Nedá mi však nespomenúť, že to, že sme uspeli zo spomínaných 44 nemocníc, je zároveň začiatok ďalšej a ešte náročnejšej etapy, ktorá by mala vyvrcholiť ukončením projektu v decembri 2029. Nemocnica bude realizovať predmetný projekt za plnej prevádzky, čo bude vyžadovať veľké pochopenie nemocničného personálu, ale hlavne našich pacientov.

Rekonštrukcia a modernizácia Nemocnice s poliklinikou Brezno zdôrazňuje zmenu filozofie organizácie neodkladnej zdravotníckej starostlivosti v podmienkach okresnej nemocnice,

kde je cieľom patientsky zameraný systém manažovania pacienta od jeho vstupu do nemocnice až po opustenie nemocnice. Najdôležitejším zámerom je využitie tzv. „zlatej hodiny“, a to systémom organizácie práce v jednotlivých oddeleniach nemocnice. Stavbná časť projektu sa najviac dotkne budovy centrálného príjmu chorých, kde prejde modernizáciou hlavne urgentný príjem, operačný trakt, kyslíková stanica, rozvody plynu

**„Zdravie nie je všetko, ale bez zdravia je všetko ničím.“**

a kotolňa s rozvodmi, ale pribudne aj nová, modernejšia zdravotnícka prístrojová technika a informačno-komunikačné technológie.

Sú tu najkrajšie sviatky roka a tak vám všetkým želim v ďalšom roku hlavne pevné zdravie. Hovorí sa totiž: „Zdravie nie je všetko - ale bez zdravia je všetko ničím.“



NsP, n.o., z vtáčej perspektívy.

Foto: A. Nociarová

# S Ing. Martinom DOMOVCOM, asistentom výrobného riaditeľa

**Blíži sa koniec roku 2017 a hoci sme ešte nespĺnili všetky výrobné úlohy stanovené na december, pomaly môžeme začať s jeho bilanciou.**

V oceliarni sme v prvom aj v druhom polroku 2017 prekračovali mesačný plánovaný objem výroby. Kým sme za prvých šesť mesiacov tohto roka objemový plán prekročili o 9 400 ton, celkový ročný plán výroby prekročíme zhruba o 38 000 ton. Objem výroby kontinuálne odlievaných blokov na predaj prekročíme o 26 000 ton, objem výroby kontinuálne odlievaných blokov pre valcovňu rúr prekročíme o 12 000 ton.

Rok 2017 sa od začiatku vyznačoval rastúcimi požiadavkami po kontinuálne odlievaných oceľových blokoch z produkcie ŽP a.s. Kvôli zvýšenému dopytu na predaj oceľových blokov, a aj zvýšenej potreby vsádzky pre valcovňu rúr, sme v oceliarni od 28. apríla 2017 pristúpili k zmene pracovného režimu na nepretržitý. Aj z dôvodu naplnených kapacít všetkých hlavných výrobných prevádzkarní nás nepríjemne prekvapil začiatok leta.

Dňa 5. júla došlo k závažnej poruche na 12 MVA transformátore LF pece. Oprava takéhoto špecifického agregátu akým je pecný transformátor je časovo mimoriadne náročná a preto sme museli pristúpiť k provizórnemu riešeniu. Po vynaložení veľkého úsilia mnohých našich zamestnancov sa nám 17. júla podarilo sprevádzkovať zapožičaný transformátor a obnoviť výrobu v oceliarni. Keďže zapožičaný transformátor nebol primárne určený pre prevádzku v našej oceliarni, museli sme upraviť technológiu výroby ocele na obidvoch pecných agregátoch - EAF aj LF. V súčasnosti sú dokončované práce po oprave a kompletizácii nášho pôvodného transformátora LF pece a jeho opätovné zapojenie je naplánované počas decembrovej strednej opravy. Okrem plnenia finančného plánu môžeme z ďalších hlavných ukazovateľov pozitívne hodnotiť celkový vývoj predváhy a výrobných prestojov. Za celý rok 2017 podkročíme celkovú predváhu, v porovnaní s plánom, zhruba o 1 kilogram na tonu (ďalej kg/t) a výrobné prestoje podkročíme zhruba o 0,1 percenta.

Podobne ako v minulých rokoch, bolo aj v roku 2017 v oceliarni zrealizovaných viacero technologických zmien a inovácií.

V spolupráci so ŽP VVC sme v priebehu roka analyzovali kvalitu ponorných trubíc na zariadení pre plynulé odlievanie ocele (ďalej ZPO). Na základe týchto výsledkov sme navýšili počet taviieb v jednej sekvencii odlievania a naďalej pokračujeme v tejto analýze. Je predpoklad, že v roku 2018 môžeme počet taviieb ďalej navýšiť a zlepšiť ekonomiku prevádzkovania ZPO. V priebehu roka 2017 sme na medzipanve ZPO uskutočnili skúšky použitia ponorných trubíc s polguľovým zámkom, do budúcnosti nám to pomôže zlepšiť utesnenie a presnejšie centrovanie týchto výtokových uzlov. V priebehu roka 2017 sme pristúpili k úprave množstva vody v sekundárnom chladení ZPO pri odlievaní najnáročnejších kotlových akostí ocelí, s cieľom zvýšenia vnútornej kvality kontinuálne odlievaných blokov. V priebehu roka sme spustili aj štandardnú výrobu najmenšieho formátu kvadrátu 105 milimetrov,

## ROK VO VÝROBE

pričom ako jeden z mála výrobcov, vyrábame tento formát uzavretým liatím za pomoci ponorných trubíc.

Priaznivejšiu situáciu na trhu a zvýšený dopyt po našich výrobkoch sme od začiatku roku pocítovali aj vo valcovni rúr. Dopyt bol natoľko veľký, že už 23. januára sme museli pristúpiť k zmene pracovného režimu na nepretržitý.

Rok 2017 môžeme vo valcovni rúr už teraz nazvať prívlastkom „historický.“ Dňa 23. novembra sme prekročili doterajší ročný objemový rekord výroby a na konci roka 2017 predpokladáme celkovú distribučnú výrobu na úrovni zhruba 207 000 ton. Rekordný objem výroby znamená prekročenie celkového ročného plánu valcovne rúr zhruba o 9 600 ton. Objem výroby valcovaných rúr na predaj prekročíme zhruba o 5 200 ton, objem výroby vstupných polotovarov pre výrobu presných rúr prekročíme zhruba o 4 400 ton. S prívlastkom „historický“ môžeme pokračovať aj ďalej – vo februári sme dosiahli historicky najvyššiu mesačnú hrubú aj distribučnú výrobu a v októbri sme dosiahli historicky najvyššiu mesačnú výrobu pre realizáciu aj historicky najvyšší mesačný objem naložených a vyexpedovaných valcovaných rúr. Veľmi pozitívne môžeme hodnotiť aj vývoj predváhy. Vo februári sme plánovanú predváhu podkročili o 6,7 kg/t čím sme dosiahli doposiaľ historicky najnižšiu hodnotu. Ročná úroveň predváhy bude vo valcovni podkročená zhruba o 3 kg/t. Hlavnými dôvodmi podkročenia predváhy v roku 2017 sú optimalizácia valcovacích programov, vďaka dostatočnému predstihu potvrdených objednávok z obchodu a nízka úroveň materiálových nepodarkov. Výrobné prestoje vo valcovni rúr za rok 2017 prekročíme zhruba o 1 percento, ale je to z titulu prekročenia technologicky nutných prestojov a zvýšeného počtu prestavieb a zmien akostí. Z pohľadu rozdelenia valcovaných rúr podľa účelu použitia môžeme konštatovať stabilný zhrubý aj distribučný vývoj hlavných výrobných skupín valcovne rúr. Z pohľadu technologických inovácií môžeme rok 2017 hodnotiť veľmi pozitívne. Od začiatku roka sme v prvých troch košoch pretlačovacej stolice používali tvrdokovové valce. Môžeme konštatovať jednoznačný prínos z pohľadu životnosti valcov, ako aj zvýšenej povrchovej kvality lúp.

Počas celého roka 2017 prebiehali, v spolupráci so ŽP Výskumno – vývojovým centrom s.r.o. (ďalej ŽP VVC), merania a analýzy povrchovej teploty valcov v stojanoch a pristúpili sme aj ku konkrétnym zmenám parametrov chladenia. V uvedených analýzach, meraniach a zmenách budeme pokračovať aj v roku 2018. Malo by nám to umožniť dosiahnuť vyššie dovolcovacie teploty a zlepšiť homogenitu štruktúry a mechanické vlastnosti rúr po valcovaní. Počas strednej opravy v decembri nainštalujeme ďalšiu automatickú záražku na, v poradí druhú, pílu Ohler (č.4). Začiatkom roka 2018 bude na pretlačovacej stolici zrealizovaná investičná akcia automatického nastavovania staviteľných košov, čo nám umožní rýchlejšie a presnejšie nastavovanie jednotlivých nápitchov lúp a zníženie nutných technologických prestojov.

V sortimente presných rúr ťahaných za studena prekročíme objem výroby stanovený vo finančnom pláne zhruba o 3 000 ton. Pozitívne môžeme hodnotiť aj vývoj predváhy, za

rok 2017. Podkročíme ju zhruba o 0,3 kg/t. Z pohľadu rozdelenia presných rúr podľa účelu použitia môžeme konštatovať stabilné množstvo zákaziek vo väčšine hlavných výrobných skupín ťahárne rúr – štandardných konštrukčných rúrach, výmenníkových rúrach a kotlových rúrach, aj v rúrach pre hydraulické

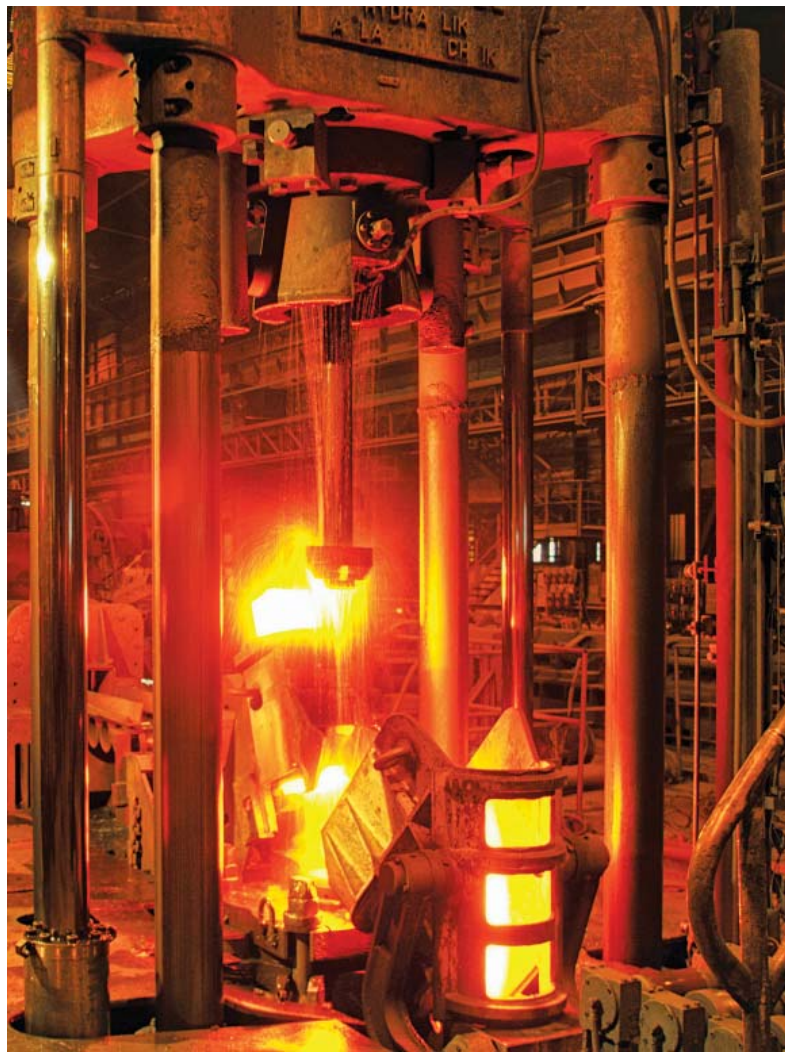
priamo na ťažnej stolici. V rovnakom trende budeme postupovať aj v nasledujúcom roku a rovnaký spôsob delenia plánujeme nainštalovať aj na ťažnej stolici č. 3-08. V priebehu roka 2017 boli v Dielni 1, na moriacej linke č. 3 inštalované dve nové moriace vane. Rovnako v Dielni 1 bola na skúšobnej linke č. 3 inštalovaná nová cirkografová hlava na kontrolu povrchových chýb rúr. V priebehu roka 2018 bude v úpravni Dielne

plánu. V sortimente redukcií prekročíme plánované ročné objemové plnenie zhruba o 10 ton.

Z pohľadu realizovania výskumných a vývojových úloh bol rok 2017, aj vďaka spolupráci s dcérskou spoločnosťou ŽP VVC, ďalším zo série úspešných. V oceliarni sme v spolupráci s ďalšou dcérskou spoločnosťou - Žiaromat a.s. a Hutníckou fakultou Technickej univerzity v Košiciach, pokračovali v priebehu roka 2017 v riešení problematiky výskumu a vývoja v oblasti žiaruvzdornej keramiky a zvyšovania kvality ocele štúdiom procesov prúdenia v medzipanve pomocou vodného modelu. Vo valcovni rúr, po už spomínanom úspešnom nasadení zariadenia na chladienie valcov redukovne, prebiehala v roku 2017 postupná optimalizácia parametrov chladienia na každom valcovacom stojane. So ŽP VVC sme spolupracovali aj na matematickom modeli výrobného procesu a analýze teplotného profilu valcovacej trate, ktoré by nám mali pomôcť detailnejšie pochopiť tepelno – deformáčny podmienky tvárnenia v jednotlivých agregátoch valcovacej trate. Dňa 30. júna 2017 sme ukončili riešenie výskumnej úlohy GRAMAT, spolufinancovanej Výskumným fondom uhlia a ocele (RFCS), zameranej na použitie gradientných feriticko - austenitických rúr v podmienkach kotlov, s cirkulujúcou fluidnou vrstvou na spaľovanie biomasy. V ťahárni rúr prebiehala so ŽP VVC spolupráca na matematickom modeli ťahania presných rúr.

V rámci systému manažmentu akosti bol v roku 2017 v Železiarňach Podbrezová a.s. uskutočnený recertifikačný audit podľa normy ISO 9001:2015 a dozorový audit podľa normy ISO TS 16949:2009. Všetky boli úspešné, obhájili sme certifikáty, ktoré potvrdzujú, že výrobné procesy sú overené a sú v zhode s požiadavkami uvedenými v príslušných normách. Rovnako úspešné boli aj dozorové audity systému environmentálneho manažérstva podľa EN ISO 14001:2004 a systému riadenia bezpečnosti práce podľa OHSAS 18001.

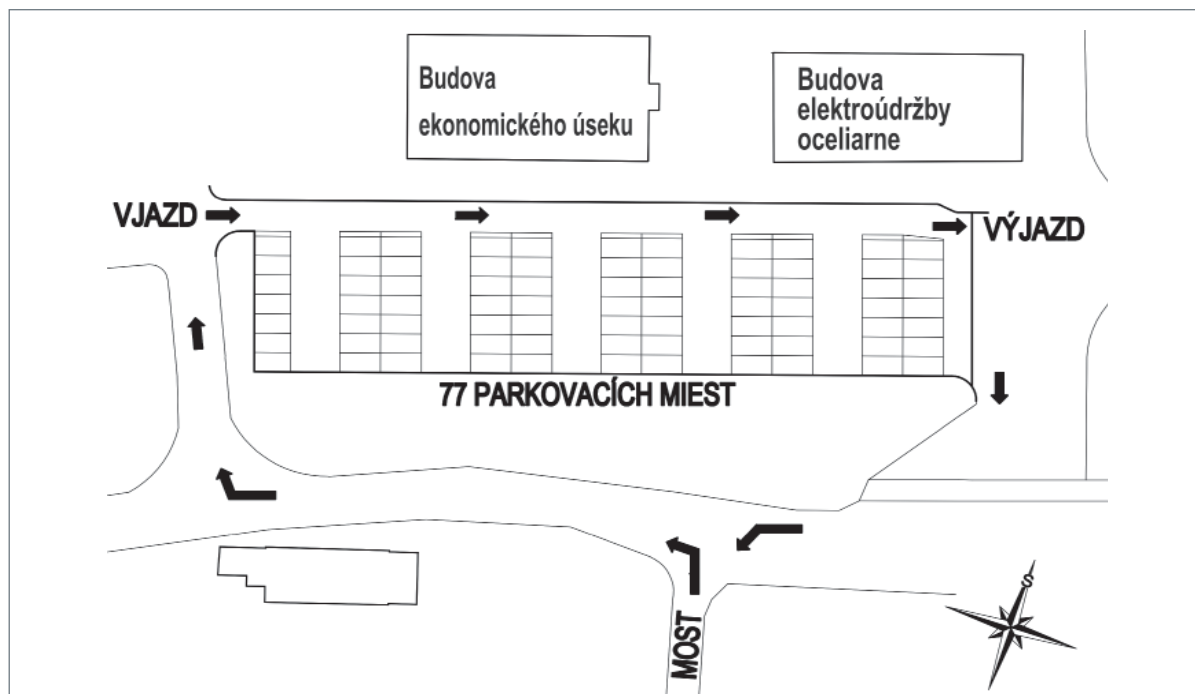
**Verím, že sa nám aj v roku 2018 podarí spoločnými silami znovu posunúť našu spoločnosť o niečo ďalej z pohľadu zlepšovania technológií, zvyšovania kvality našich výrobkov a znížovania nákladov na výrobu. V mene výrobného úseku, aj v mene svojom, ďakujem všetkým zamestnancom výrobného úseku, aj všetkým zamestnancom ŽP a.s., za úsilie vynaložené pri plnení výrobných úloh počas tohto roka. Prajem všetkým príjemné prežitie vianočných sviatkov, veľa pevného zdravia, šťastia a úspešný nový rok 2018.**



a pneumatické rozvody. Pokles zákaziek sme tento rok zaznamenali v sortimente galvanicky pozinkovaných rúr, plánovaný objem nespĺnime zhruba o 200 ton. V sortimente presných delených rúr celkové ročné objemy nespĺnime zhruba o 70 ton. Plánovaný objem výroby v sortimente hydraulických rúr nespĺnime zhruba o 30 ton. Z pohľadu technologických inovácií a zvyšovania produktivity práce považujeme za najdôležitejšiu akciu inštalovanie delenia rúr priamo na ťažnej stolici č. 3-01 v Dielni 1, s modernizovaným ťažným vozíkom, ktorý umožní zarovnanie a delenie rúr

1 zrealizovaná investičná akcia novej úpravárenskej linky so všetkými úpravárenskými operáciami, od rovnania až po balenie v jednej línii, pre vonkajšie rozmery rúr od 6 do 16 milimetrov. Ťaháreň rúr je poslednou hlavnou výrobnou prevádzkarňou ŽP a.s., v ktorej nemáme nainštalovaný on-line kamerový systém. Túto skutočnosť chceme v priebehu roka 2018 zmeniť inštaláciou dvanástich kamier na miestach s hlavnými technologickými operáciami.

V sortimente navarovacích oblúkov celkové ročné objemové plnenie skončí zhruba na úrovni finančného



Od 11. decembra je v prevádzke parkovisko P3 SZ pred budovou ekonomického úseku, vo vnútri areálu starého závodu ŽP a.s. Žiadame všetkých užívateľov tohto parkoviska, aby dodržiavali dopravné značenie podľa priloženej schémy pri vjazde a pri výjazde z parkoviska a aby dodržiavali aj pokyny, ktoré dostali pri vydaní elektronickej karty vozidla. Dodržiavanie pokynov budú kontrolovať zamestnanci bezpečnostnej služby. Až do odvolania je zároveň možné na parkovanie využívať aj halu bývalej zvarovne rúr veľkých priemerov.

**“ Rok 2017 môžeme vo valcovni rúr už teraz nazvať prívlastkom „historický.“**

## Vernosť sa oplatí

O. Kleinová  
noviny@zelpo.sk

V podbrezovských železiarňach sa odjakživa zachovávala kontinuita hutníckych rodov. Ľudia boli hrdí na svoju profesiu a rodové tradície sa dedili z pokolenia na pokolenie. Príslušnosť k profesii hutníka bola ve-  
cou cťou. Dnes sa, žiaľ, tá hrdosť pomaly vytráca, mladí často odchádzajú do rôznych kútov sveta a ne-  
držia sa profesie, ktorej sa vyučili. Je nám to veľmi ľúto, pretože vernosť fabrike, patriacej medzi európsku špičku výrobcov bezšvíkových rúr, so svojimi 177 – ročnými tradíciami hutníckych rodov, sa určite oplatí.

## Súkromná SÚŠ HUTNÍCKA Železiarne Podbrezová

**HUTNÍK OPERÁTOR:** 4-ročné štúdium ukončené maturitnou skúškou

**MECHANIK STROJOV A ZARIADENÍ:** 4-ročné štúdium ukončené maturitnou skúškou

**MECHANIK OPRAVÁR – STROJE A ZARIADENIA:** 3-ročné štúdium ukončené záverečnou skúškou

## V BUDÚCOM ŠKOLSKOM ROKU OTVÁRAJÚ ODBORY:

## Súkromné GYMNÁZIUM Železiarne Podbrezová

**OBRÁBAČ KOVŮV:** 3-ročné štúdium ukončené záverečnou skúškou

**MECHANIK MECHATRONIK:** 4-ročné štúdium ukončené maturitnou skúškou

**MECHANIK ELEKTROTECHNIK:** 4-ročné štúdium ukončené maturitnou skúškou

**ELEKTROMECHANIK – SILNOPRÚDOVÁ TECHNIKA:** 3-ročné štúdium ukončené záverečnou skúškou

- PROFILÁCIU ŠPORT,
- PROFILÁCIU INFORMATIKA,
- PROFILÁCIU ANGLICKÝ JAZYK,
- PROFILÁCIU STEAM (prírodné vedy a technika).

# ŠKOLA MNOHÝCH UCHVÁTILA

Do súťaže Mladý zručný Horehronec sa zapojilo pätnásť základných škôl



Prvé miesto patrilo ZŠ Predajná, reprezentovali ju Jakub Kortán a Matej Hruška. Druhé miesto obsadila ZŠ Pohorelá, žiaci Štefan Turčan a Marek Filo a tretia ZŠ Benuš, žiaci Petra Bubelínová a Peter Javorčík. V súťaži jednotlivcov bol prvý Marek Filo zo ZŠ Pohorelá, druhý Jakub Kortán zo ZŠ Predajná a tretí Matej Hruška zo ZŠ Predajná. Víťazné družstvá objektívom J. Čiefa

M. Jančovič  
noviny@zelpo.sk

Deň pred sviatkom svätej Lucie sa v učebniach pre praktické vyučovanie Súkromnej strednej odbornej školy hutníckej ŽP stretli žiaci základných škôl, aby si vyskúšali svoju zručnosť v druhom ročníku súťaže „Mladý zručný Horehronec“. Na pozvanie vedenia SSOŠ ŽP sa do nej zapojilo pätnásť základných škôl z breznianskeho, ale aj banskobystrického okresu. Každá škola vyslala dvojicu žiakov, ktorých sprevádzali učiteľia technického vyučovania, triedni alebo výchovní poradcovia. Aj pre nich bol deň vyplnený zmysluplne, nakoľko sa zúčastnili exkurzie výrobných priestorov ŽP a.s. Deti sa medzičasom ujali majstri odborného výcviku a v troch skupinách ich oboznámili s technickým výkresom ich

prvej úlohy – vyrobiť z dreva vtáčiu búdku. „Vlani žiaci pracovali s plastom a žiadny výrobok si so sebou neodniesli. V tomto roku sme pre nich vymysleli úlohu, ktorej výsledok si môžu odniesť so sebou a pochváliť si ním v škole či doma“, vysvetľuje riaditeľ SSOŠ ŽP Ivan Majer. Pred rokom bol prvý ročník súčasťou Týždňa vedy a techniky, projekt práce so žiakmi základných škôl sa ujal, a tak sa doň v roku 2017 zapojilo viac škôl. Hlavnou myšlienkou súťaže je vzbudiť u detí záujem o technické myslenie, ako aj záujem o praktickú činnosť. „Podbrezová nie je miestom humanitných vied, ale techniky“, dopĺňa riaditeľ školy, ktorý sa aj touto formou snaží propagovať existenciu strednej odbornej školy tak u detí, ako aj u pedagógov. Samotná súťaž pozostávala aj z druhého kola, v ktorom sa jednotlivci mohli ukázať

v dobrom svetle v teórii. Vyhodnotenie už ani nie je dôležité, ako fakt, že deti základných škôl strávili deň praktickou činnosťou a spoznávaním zákutí SSOŠ ŽP. Mnohých totiž priestory dielni odbornej školy uchvátili, o čom svedčí aj anketa zúčastnených:

**Matej HUBERT, ZŠ Kláry Jarunkovej Podbrezová**

- Súťaž som absolvoval už aj vlani a páčilo sa mi tu, preto som neváhal a v tomto roku som sa prihlásil sám. Tvorcovia tejto súťaže vymysleli zaujímavé disciplíny. Je to zaujímavé. Hoci som ako väčšina mladých ľudí a rád trávim čas pri počítači, vo voľnom čase sa nebráním ani praktickej činnosti.

**Petra BUBELÍNÝOVÁ, ZŠ Beňuš**

- Som tu prvýkrát a vybrala ma pani riaditeľka, ktorá pozná môjho starého otca. Ten celý život pracoval s dre-



Matej Hubert



Petra Bubelínová



Peter Majer



Adam Latinák

vom a vedela, že som ako malá s ním trávila svoj čas, a tak predpokladala, že mám k práci vzťah. Je to tak, hoci dnes už toľko nepomáham. Zaujali ma priestory školy, hoci o nej už viem z rozprávania mojich kamarátok, ktoré tu študujú. Baví ma angličtina, hrávam aj futbal, preto po skončení základnej školy asi pôjdem sem.

**Peter MAJER, ZŠ Ľubietová**

- Vybral ma sem môj učiteľ techniky. V rámci praktického vyučovania robím rád projekty, doma máme dielňu, preto mám dobrý vzťah k manuálnej práci. S otcom často opravujeme našu starú babetu a strýko má stolársku dielňu, kde tiež rád trávim čas a sledujem ho pri práci. O škole som vedel už predtým, no som rád, že som ju mohol aj navštíviť. Hoci

som chcel ísť skôr na gymnázium, zistím si ešte viac o odborných predmetoch v tejto škole a zväčím aj túto možnosť.

**Adam LATINÁK, ZŠ Čierny Balog - Jánošovka**

- Na súťaž ma nahovorila pani učiteľka z techniky. Vie, že doma rád pracujem v našej dielni, veď na dedine každý chlapec rád majstruje. Ja si už sám vyrábam rôzne veci, posledne som švagrú pozvárať „ponk“ do garáže. Materiál s otcom kúpime v meste a ja si ho „flexkou“ porežem a pozváram. Projekt rysovať nepotrebujem, lebo večer, keď zaspávam, tak si v hlave všetko premyslím a ráno idem na to. O svojej budúcej škole mám jasno – odbor mechanik strojov a zariadení, tu v Lopeji.



Účastníci súťažili vo firemných tričkách ŽP a šiltovkách.

Foto: I. Kardhordová



Hutnícke múzeum navštevujú žiaci základných škôl najmä v čase, keď sa rozhodujú o svojom budúcom povolání. V tomto roku ich prešlo našou bránou okolo štyristo z pätnástich základných škôl regiónu. Žiaci Základnej školy T. G. Masaryka Ľubietová objektívom I. Kardhordovej

## Bolo to zaujímavé a podnetné

Žiaci ZŠ T. G. Masaryka Ľubietová

Dňa 22. novembra 2017 sme sa zúčastnili exkurzie v podniku Železiarne Podbrezová a.s. S povereným zamestnancom sme išli do areálu podniku, odetí do pracovných plášťov a s ochrannými prilbami na hlavách kvôli bezpečnosti. Sprievodca nás zaviedol najprv k šrotovému poľu, kde nám vysvetlil ako sa pripravuje železný šrot na tavenie. Následne sme vošli do veľkej haly. Bola tam 60 tonová elektrická pec a veľký žeriav prenášal obrovské panvy s troskou. Pri jej sypaní sa veko z pece otvorilo a pri pomalom sypaní sme mohli vidieť veľké žeravé plamene. Bolo to jedným slovom fascinujúce. Potom sme prešli na miesto, kde sa pília a ochladzujú horúce výsledky tavby.

Po ukončení prehliadky, vo vonkajších priestoroch starého závodu, sme sa presunuli do Hutníckeho múzea Železiarní Podbrezová. Ani sme

netušili, čo všetko sa tam ukrýva. V keltskej expozícii, vo vitrínach sú uložené vzácne artefakty, napríklad staroveké sekery, čelenky, ozdoby na krk a mnoho ďalších zaujímavých vecí, ktoré sa našli v blízkom okolí po našich predkoch ako dôkaz, že človek v tomto regióne už oddávna ťažil a spracúval železo. Potom sme prešli do expozície histórie hutníctva, kde sme si vypočuli výklad o histórii podniku a následne prezreli expozíciu na paneloch s obrazovým materiálom, ktorý zachytáva „život“ podbrezovských železiarní. Dokument o výrobe oceľových rúr, o tom ako zo starých áut vzniká nový potrebný materiál nás upútal, pretože je to zaujímavá forma recyklácie. Bola to poučná, ale hlavne zaujímavá exkurzia a iste pre mnohých z nás aj podnetná. Nahliadli sme do výroby jednej z najperspektívnejších fabrik na Horehroní a zároveň sa oboznámili s možnosťami štúdiá v súkromných školách tejto firmy.

## Žili medzi nami

# Bol to priekopník a inovátor



O. Kleinová  
noviny@zelpo.sk

**V januári si pripomenieme šesťdesiat rokov od prvého zachytenia televízneho signálu v Podbrezovej. Bolo to zásluhou Ing. Oldřicha Slabáka. Kto to bol?**

Vo Švermových železiarňach bol Ing. Oldřich Slabák zamestnaný od roku 1950 až do odchodu do starobného dôchodku v roku 1982. Vo funkcii zástupcu vedúceho údržby a vedúceho elektroúdržby si svojim odborným prístupom a širokým rozhľadom získal autoritu a obrovský rešpekt. Jeho charakteristickou črtou bol neúnavný prístup k práci. Pri riešení akéhokoľvek problému sa

pre neho čas zastavil až do chvíle, kým nepoznal riešenie.

Slaboprúdová elektronika bola jeho koníčkom a venoval sa jej aj vo svojom voľnom čase. Najprv sa rád spájal so svetom po rádioamatérskej linke, neskôr už vysielačky nenaplnili jeho ambície.

Keď sa začiatkom novembra roku 1956 začalo na Slovensku pokusné televízne vysielanie, signály chytali len v Bratislave a v časti Západoslovenského kraja. Ostatní obyvatelia sa o ňom dozvedali len z tlače. To bola výzva pre Ing. Slabáka. So zariadením priemyselnej televízie, s kame-



rami a monitormi sa mal možnosť oboznámiť pri montovaní technických zariadení vo fabrike. Po kúpe ľahkého prenosného prijímača robil pokusy nielen so zachytením obrazu na Brezovej, Šiklove, v čase, keď ešte vykryvač na Suchej hore v Banskej Bystrici nebol a ani obyvatelia Banskej Bystrice nemali televízny signál. Na príjem televízneho signálu až z Bratislavy si zhotovil nielen televíznu anténu, ale aj zariadenie vykryvača, ktoré umožnilo prijímať signál v miestnej obci.

Vďaka Ing. Oldřichovi Slabákovi mohli obyvatelia Podbrezovej, Lopeja, Hornej Lehoty, Piesku, Valaskej a časti Brezna zasadiť prvýkrát k televíznym obrazovkám 23. januára 1958 a mali možnosť zachytiť televízny signál z bratislavského televízneho vysielača na Kamzíku. Prvým

vysielaním boli majstrovstvá Európy v krasokorčuľovaní a Podbrezovčania ich mohli sledovať prostredníctvom televízneho prijímača skôr, ako obyvatelia mnohých slovenských miest s desať a viac tisíc obyvateľmi. Po spustení amatérskeho vykryvača v Podbrezovej boli umiestnené televízory v závodnom klube a v internátoch, postupne si začali televízory kupovať aj obyvatelia.



Foto: súkromný archív

panoramatického kina v kultúrnom dome v roku 1974. Vtedy ich bolo na Slovensku len devätnásť. Aj dejiny

Podbrezová.

Tí, čo si ho pamätajú, hovoria, že patril medzi výnimočných odborníkov vo svojej profesii. V jeho šlapajách kráča aj syn Ing. Karol Slabák, ktorý pracuje v oceliarni a často svojou odbornosťou prispieva k riešeniu rôznych zložitých problémov.

Mgr. Vladimír Homola  
Mgr. Ivana Majerčíková  
Foto: Ing. Vladimír Veverka

## Peniažky

**Medzi Podkonicami a Slovenskou Ľupčou sa zachovali zvyšky vápencov zo starších treťohôr, v ktorých sú známe nálezy schránok viacerých druhov morských mäkkýšov – numulitov. Numulity tu žili v dobách, keď celé okolie pokrývalo more. Nálezy schránok odumretých mäkkýšov sú okrúhle a pripomínajú mince, preto celé nálezisko nesie chotárný názov Peniažky.**

Nad obcou Priechod, nad Bielou skalou, stál kedysi Hrádok. Nebolo by to nič zvláštne, veď hrádky a hrádká boli voľakedy po oboch stranách Hrona až po samé Brezno. Nuž ten priechodský Hrádok stál vtedy, keď v Ľupči ešte kráľovský hrad nebol. Hrádok nad Priechodom sa nepýšil ani tak svojou veľkosťou, ale čímsi iným.

Ba skôr, kým si iným – svojou rozmarnou, namyslenou a ľahkovážnou paňou. Mladá pani bola vraj i veľmi krásna, no pre poddaný ľud nebola žiadnou pýchou. Ten by skôr uvítal rozvážneho a múdreho pána, ktorý by sa i chudoby vedel zastať i poriadok v dedine udržať. Krásna pani však o vydaji nechcela ani počuť. Načo aj. Bohatstvo mohla slobodne utrácať a pýchu pestovať. A to sa jej celé roky dobre darilo. Pytačov priam od prahu vyhánala a s úškľabkami posielala ta, odkiaľ prišli. Ani jeden nebol pre ňu súci. Jeden mal nepeknú tvár, iný krivé nohy, tamten brucho ako sud, henten prišiel na vychudnutej mrcine... Pytači odchádzali s dlhými nosmi a v duchu možno i radi, že neskončili v žalári, lebo pani mala aj taký zvyk – opovážlivcov do temnice zatvoríť.

Rôčky hrádockej panej pomaličky, ale viditeľne z krásy uberali a nápadníkov bolo čoraz menej. Omrzelo ich už poklony strúhať, svadobné dary predkladať.



– Všetkým prejdem cez rozum. Vydám sa za koho budem chcieť a kedy budem chcieť, – pomyslela si pani. Ako tak z okna vyzerala a vlasy si prečesávala, priletel na okenný rám čierny havran.

– Neľakaj sa, ale vypočuj ma! – otvoril zobák a ľudskou rečou prehovoril. – Čas tvojej krásy je na vrchole a pytač pred bránou. Ak mu svoju ruku dáš, budeš s ním vládnuť v podzemnom kráľovstve, najväčšom na svete. Otváraj bránu a vpusť pána na čiernej paripeci!

Podivný havran odletel a krásna pani nelenila. Potešila ju myšlienka byť vládkyňou v najväčšom kráľovstve. O chvíľu už na nádvorí stál koč so šiestimi paripami a z koča vystúpil pán v čiernom odevy, vlasy ako havran, oči ako uhoľ. Klenoty jej k nohám položil,

o ruku požiadal. Krásna pani bez rozmýšľania zvolila.

Na Hrádku sa pytačky oslavovali hodením, aké priechodský chotár dovtedy ani potom nezažil. Márnivosť panej prekročila medze. Jedlo, pilo a zabávalo sa bez prestania. Keď tu zrazu budúcu ženichovi spadla vidlička pod stôl, ona sa zohla, že mu ju zodvihne. Bola by pre neho hocičo urobila, len aby si ho čo najviac pripútala. Ako tak urobila, vo chvíli zmeravela. Zbadala, že jej nastávajúci má namiesto nohy čertovo kopyto. Hneď pochopila, koľko bije i čo za podzemné kráľovstvo jej

on sľuboval. Vystrašená utekala od stola a v pomätenosti kričala, že ona sa veru za čerta nikdy nevydá.

– Sľub si mi dala a ten platí! Nebudeš ma ty za nos vodiť! Budeš mojou! – Čertisko sa ukrutne rozheňval a plesol bičom. V tom okamihu sa čerti prihnali, schytili Hrádok a niesli ho smerom k východu slnka. Hrádok bol však aj pre čertov ťažký. Medzi Podkonicami a Ľupčou s ním poriadne zatriasli, aby si ho trochu odľahčili. Všetky zlaté dukáty na tom mieste z neho vytrúsili. Tie, len čo na zem dopadli, hneď sa na kameň obrátili a to miesto sa odvtedy nazýva Peniažky. Ale čertom sa ani tak ťažký Hrádok ďalej niesť nechcelo. Zhodili vám ho oni rovno na najbližší kopec, čo nad Ľupčou stál. A tam ostal až dodnes.

Povráva sa, že okrúhle odtlačky v kameňoch, ktoré na Peniažkoch aj dnes môžete nájsť, sú práve tie skamenené čertovské dukáty, ktoré boli nesené ako svadobný dar hrádockej panej.

## Žijú medzi nami

# Len poctivou prácou dosiahnete úspech

O. Kleinová  
noviny@zelpo.sk

**V kolektíve ŽP GROUP máme spolupracovníkov s rôznymi záľubami. Pred dvoma rokmi sme vám predstavili Milana Patáka zo ŽP EKO QELET – pobočky v Nitre, ktorý má netradičnú vášeň.**

Desiatky rokov sa venuje chovateľstvu holubov. Za rok 2015 získal titul majster Slovenska a považoval to za maximum, čo môže človek v živote dosiahnuť. Jeho životným krédom sa stalo, že koľko energie a času do tejto záľuby vloží, toľko sa mu musí vrátiť v podobe výsledkov. „Vždy si predstavím váhy, koľko na jednu stranu dám, toľko od nich očakávam na druhej strane“, povedal pán Paták. Uplynulo niekoľko mesiacov a opýtali sme sa ho, ako sa mu darí. „Po majstrovi Slovenska za rok 2016 som získal siedme miesto, nebolo sa čím chváliť“, povedal nám skromne do telefónu. My sme sa však dozvedeli, že za rok 2017 sa opäť je čím chváliť a tak mu blahoželáme k druhému miestu na majstrovstvách Slovenska a v súťaži jednotlivcov za titul „Národné eso Slovenska“ pre jeho holuba, ktorý bude reprezentovať Slovensko na európskej výstave v Trenčíne 27. januára 2018.

„Moje kvalitné holuby zažiarili a od-



vďačili sa mi za úsilie, ktoré som im venoval. Moja rovnica vyšla a teším sa už na ďalší rok 2018“, konštatoval šťastný Milan Paták. „Ako čakateľ dôchodku prehodnocujem svoje priority a postoje k práci a k životu. Som nesmierne šťastný, že som opäť dokázal svojich holúbkov pripraviť najlepšie ako som len mohol a odvdáčili sa mi za to. Znamená to, že len poctivou prácou v zamestnaní alebo pri koníčkoch dosiahnete úspech. Želám všetkým spolupracovníkom ŽP GROUP krásne sviatky a veľa úspechov do nového roku 2018.“

\* vianočná anketa \* vianočná anketa \* vianočná anketa \* vianočná anketa \*

# Krásne Vianoce prajeme vám všetkým...

## Opýtali sme sa:

1. Podieľate sa aj vy na štedrovečerných prípravách?
2. Spomeniete si, ktorý vianočný darček bol pre vás doposiaľ najkrajší?
3. Keby ste mali tú moc, koho by ste si pričarovali k štedrovečernému stolu?



### Ing. Ľubomír CHAMAJ, odbor zásobovania

1. - Obdobie Vianoc je v očakávaní každého človeka, no nie každému je dopriate stať sa ich súčasťou. A kto už to šťastie má, mal by sa zapojiť do vianočných príprav a pridať niečo „to svoje“. Ako dieťa som mal na starosti zdobenie stromčeka (vianočné gule, sviečky a samozrejme salónky). Pamätám si na jeden výnimočný stromček, na ktorom boli len naše, zo záhrady červené jabĺčka, orechy, čerstvo napečené medovníčky a horiace sviečky. Úloha vyzdobiť, ale hlavne pozaháňať „živý“ stromček, mi ostala dodnes. Avšak do zdobenia už zapájam aj moju dcéru, ktorá má z toho veľkú radosť. Veď vianočný čas deti prežívajú dosť intenzívne, s nadšením a veľkými očakávaniami.

Snažíme sa spolu o rodinnú pohodu bez stresu a zhonu, naplnenú len láskou a porozumením. Nemáme všetko to, čo by sme chceli, ale máme to, čo potrebujeme na prežitie výnimočných sviatočných chvíľ.

2. - Samozrejme, očakávania darčiek pod vianočným stromčekom boli a budú najkrajšie pre deti. Ja som nebol výnimka. Od rána som špehoval, či náhodou pod stromčekom už niečo nemám. A keď som tam po večeri našiel vysnívané autičko „angličák“ a dali sa mu otvárať dvere, nebolo asi šťastnejšieho dieťaťa. Ale takých detí na Vianoce bolo, je a aj bude veľmi veľa. Teraz je mojim najkrajším darčekom spo-



kojná a zdravá rodina, ktorá sa zide pri štedrovečernom stole.

3. - Tak to ani presne neviem povedať koho. Skôr čo? Ale ak by to šlo, tak by som pričaroval zdravie, lásku, dobro a porozumenie a poslal by som ich tam, kde ich najviac potrebujú.

### Ing. Slávka TRAJTELOVÁ, ŽP Informatika s.r.o.



a mama tradičný vianočný kysnutý koláč. Vianočné koláčiky a štedrovečerné menu (med a oblátky, vianočná kapustnica s údeninkou a hubami, opekance, zemiakový šalát, ryba buď filé, pečený pstruh, alebo kapor a po polnoci údeninka), pripravujem každý rok. Pomáha samozrejme celá rodinka. Posledné tri roky sme mali Vianoce slovensko-nemecké, keďže sa dcéra vydala do Nemecka. Zať je veľmi vtipný človek, takže spoločná príprava štedrovečerného menu bola vcelku zábava. No a tento rok sa chystá pomáhať aj tri a polročný vnúčik.

1. - Na Vianoce sa teším každý rok ako malé dieťa. Mám rada tú vzácnu jedinečnú atmosféru. A vždy urobím všetko, čo je v mojich silách, aby Vianoce v našej rodine boli také, ako majú byť – pokojné, príjemné, v súlade s tradíciami a prítom čarovné. Všade krásne čisto, vôňa ihličia, koláčikov a kapustnice, tak to musí byť. Na Štedrý deň okolo obeda sa u nás vždy stretne celá moja rodinka, mama a súrodenci s deťmi, zaprajeme si veselé sviatky, posedíme, potešíme sa spolu, vymeníme koláčiky, bratia prinesú betlemské svetlo, domáce klobásky



2. - Nevieťm povedať, ktorý bol najkrajší, pretože každý rok ma niekto veľmi príjemne poteší a prekvapí. Ale asi najväčšiu radosť mám, keď sa mne podarí „rozsvietiť svetielka radosť“ v očiach blízkych pri vianočnom stromčeku.

3. - No, keby som ozaj mala tú moc ☺, tak si pričarujem k štedrovečernému stolu otca a starých rodičov. Boli to pre mňa skvelí ľudia, veľmi pracovití, múdri a ľudskí. Ich prítomnosť vždy prinášala „teplo“ do medziľudských vzťahov.

### Pavol ČERNÁK, valcovňa rúr

1. - Áno, každý rok pomáhame manželke s prípravami na Vianoce. Spolu vyberáme darčeky a na Štedrý deň robíme všetky prípravy na večeru spoločne. Voľakedy som zabíjal aj kapra, teraz už uprednostňujeme skôr rezne.

2. - Mojm najkrajším vianočným darčekom je rodinná pohoda a mám veľkú radosť, keď sa deti potešia darčekom.

3. - Určite by som si želal, aby tu boli moji starí rodičia a priatelia, ktorí už, žiaľ, nie sú medzi nami.



### Ing. Ľubica CHAMKOVÁ, odbor ekonomických informácií



1. - Štedrý deň je posledným dňom príprav na vianočné sviatky, ktorých tajomnosť sprevádza celý vianočný čas. Na Štedrý deň, jeden z najkrajších dní v roku, sa tešia všetci bez rozdielu veku. Je nielen oslavou narodenia Ježiša Krista, ale aj momentom, keď sa môžeme po roku opäť v neopakovateľnej atmosfére stretnúť so svojimi blízkymi pri jednom stole i nádielke darčiek od Ježiška. Keď môže byť rodina spolu, to je totiž hodnota, akú nemá nijaký iný deň, ale ten „štedrý“ áno.

2. - V našej rodine sa na štedrovečerných prípravách vždy podieľajú všetci jej členovia. Najkrajším darčekom je vždy radosť a svetielka v očiach obdarovaných.

3. - Keby som mala takú moc, že by som mohla pričarovať k štedrovečernému stolu tých mojich blízkych, ktorí už nie sú medzi nami, ale stále na nich myslím a veľmi mi chýbajú, bola by som najšťastnejším človekom.

### Ing. Peter PEŤKO, referát zabezp. kvality



1. - Už týždeň dopredu sa pripravujeme na najkrajšie sviatky. K tomu patrí aj založenie kapusty do súdka, robíme klobásky, kupujeme darčeky... A na Štedrý deň sa postarám o kapra a potom už dbám len o dobrú náladu, aby ženám šla robota od ruky.

2. - Pred ôsmimi rokmi, keď sa 20. decembra narodila moja vnučka Dorotka. To bol môj najkrajší darček.

3. - Keby som mal tú moc, určite by som rád pri sviatočnom stole mal svojich rodičov. Všetkým prajem krásne Vianoce prežiť v zdraví a spokojnosti.



### Martin ČERMÁK, ŽP BOHEMIA TRADE



1. - V predvianočnom čase sa snažím vyhýbať kuchyni a príprave jedál a cukrovíniok, s vianočnými sviatkami neodmysliteľne spojených. Naopak, zabezpečenie vianočného stromčeka a zdobenie mi prináleží. Deti sú už dospelé a sú ochotné zhodnotiť akurát výsledok.

2. - V poslednom čase sú Vianoce spájané a späté s materiálnou stránkou. Čaro Vianoc je však založené nie na nakupovaní vecí, ale na zmene svojho myslenia a uvedomenia si toho, čo chcete pre seba, partnera, pre rodinu. Preto je najkrajší darček zdravie, šťastie a spokojnosť mojich blízkych.

3. - Určite by som bol šťastný, keby s nami k štedrovečernému stolu zasadli naši blízki, ktorí už s nami nie sú.

Prajem všetkým zamestnancom ŽP GROUP a ich rodinám krásne a pokojné prežitie vianočných sviatkov a Nového roku 2018.

### Magdaléna GRACOVÁ, podniková predajňa

1. - Štedrovečerné prípravy sa v našej rodine traja v duchu Vianoc už dlhé roky. Z detstva si pamätám, ako voňali mamkine koláče. Spolu so súrodencami sme zdobili stromček a vôňu ihličia bolo cítiť v celom dome. Ako každá žena, pripravujem Vianoce pre celú rodinu. Aj preto je v mojom živote najdôležitejšia rodina.

2. - Najkrajším darčekom bolo narodenie môjho syna a nová nádej na život pre môjho manžela, ktorou bola oblička darovaná od neznámeho darcu.

3. - Otecka, ktorý umrel, keď som bola dieťa. A zdravie, šťastie a lásku, nielen svojej rodine, ale všetkým dobrým ľuďom na svete.



### Bc. Lenka BARANOVÁ, SSOŠ ŽP



1. - V našej rodine máme štedrovečerné prípravy dobre rozdelené, niečo pripraví mama a pošle nám, niečo svokra, a zostatok, ako aj doladenie, je na mne. Koláče si medzi sebou porozdeľujeme, čo je výborné lebo máme viac druhov v menšom množstve. Manžel so synom zase asistujú pri

zdobení stromčeka a samozrejme vonkajšom osvetlení. Darčeky si rozbaľujeme na Štedrý deň ráno. Mám tento zvyk z domu a veľmi mi vyhovuje. Nesmie pri tom chýbať domáci vaječný likér.

2. - Nemám veľmi rada prekvapenia, ale moji blízki vždy nejakým spôsobom zistia, čo by som chcela, takže zatiaľ som sa z darčiek vždy tešila. Najkrajším darčekom však pre mňa stále zostáva to, že sa môžeme spolu v zdraví a v pokoji stretnúť.

3. - Myslím, že by ich bolo viac – starú mamu, starého otca, priateľov, ktorí nás predčasne opustili... Ale asi najmä švagra. Bol to dobrý človek a bolo by fajn ešte zažiť spoločné dni.






### Ing. Martin RIDZOŇ, ŽP VVC



1. - Každý rok sa teším na štedrovečerné prípravy, pretože ich prežívame celá rodina spoločne a pospomíname si na časy dávno minulé, detstvo, ale aj zážitky z posledných rokov. Počas dňa, okrem úsmevných spomienok, pomaličky pripravujeme „štedrú večeru“.

2. - V útľom detstva ma vždy najviac potešili hračky, a to hlavne autička, neskôr to bola elektronika ako „diskmen“ a teraz si viac uvedomujem a vážim tie nemateriálne darčeky, no aby som bol úprimný, veľmi vďačný a praktický darček pre mňa je diaľničná známka.

3. - Určite raz vymyslím spôsob, ako pričarujem celú rodinu z mojej i manželkinej strany za jeden štedrovečerný stôl. Na to však budem potrebovať naozaj veľký stôl. Všetkým čitateľom prajem krásne, pokojné a požehnané vianočné sviatky.

Autor: PK	solmizačná slabika	krvná skupina	pribytok	kočovník		malý koláč	značka žiletiek	gól (nem.)	ante meridiem		hneval	vábi	bodavý hmyz	Bratislavský kraj	zlato (chem.)										
zvieracia tlapa					Katarína (dom.) horská lúka					hnev, nenávisť, zášť															
<b>T1</b>										<b>T3</b> pohrebňá hostina															
	orgán zraku	krajčír (angl.) <b>T2</b>							rastlinná droga dravé vtáky					<b>T4</b>	Eduard (dom.)										
pracuj s pluhom			trňaf (čes.) patriáci Pachovi					pokladňa stupeň výkonnosti v džude					Majstrovstvá Európy časť postroja na koňa												
kopnutie			hoci (čes.) zbaľ do plienky				hodíť (angl.) predložka					ovocný park pokoj zbraniam													
odkvap (čes.)				mužské meno						cudzopasná rastlina															
	orgán sluchu koniec modlitby			domáce zvieratá						ľudia (čes.)					necht (angl.)										
Azovské more (hov.)					 <p>Malba: Žiaci ZUŠ Valaská</p> <p><b>MALIČKÝ ANJELIK V OKNE STÁL A KRÁSNE VIANOCE VŠETkým ĽUDOM PRIAL... Tajnička</b></p>										výrobca lyží										
1506 v Ríme															ranná vlaha										
Európska rada			asfalt, tér	kyslá pochutina																			titán (chem.) hmotnosť obalu		
vokalizovaná predložka																									
	predmet potriasaj																								omyl
míkvo																									
Real Estate Transfer Tax																									
české mesto			kysličník hlinika	popovok																					
zofal																									
	vedecký názov krídla základná číslovka																								
somár				EČV Pezinka	pracuj s kosou	opaluť (čes.)		draslík (chem.)	prístav v Čiernom mori cicavec z pralesa																
starší (skr.)			otec (dom.) urob kratším					drevené tyče emisie (čes.)						Eduard poodieral											
ľad (nem.)			udiera nohou cudzie ženské meno (Liza)					detský pozdrav ruský fyzik					obidva meno Edisona												
zamékal (čes.)				zamat (nem.) osobné zámeno					oslovenie pánej 51 v Ríme																
Pomôcky: DART, TAMB, TAILOR	kilometer	rieka (portug.) EČV Revúcej						nalieval Elektrozávody		Long Radius Európsky parlament			francúzsky člen	99 rímskymi číslicami											
<b>T5</b>																									
Martina (dom.)				skonzumujem											veľký prst										

## Oslavovali 65. výročie založenia

Slávnostným krstom nového mena fakulty, spojeným so stretnutím absolventov a šachtákom, teda prijímaním nových členov do hutníckeho cechu, vyvrcholili 16. novembra 2017 oslavy 65. výročia založenia Hutníckej fakulty Technickej univerzity v Košiciach. Nové meno však Fakulta materiálov, metalurgie a recyklácie (FMMR) používa oficiálne už od začiatku júla tohto roku.

### D. Oráč

Ako tento krok vysvetlila dekanka Iveta Vasková: „...aj keď hutníci sú veľmi pyšní na svoje tradície a naďalej budú ich hrdými širiteľmi, veď fakulta sa hlási k historickému odkazu Banskej akadémie v Banskej Štiavnici, založenej Máriou Teréziou. Názov „Hutnícka“ nezodpovedal súčasnej realite, evokoval možnosť uplatnenia absolventov fakulty len v hutníckych podnikoch a neoslovoval primerane záujemcov z radov študentov stredných škôl na Slovensku, ani v zahraničí. A pri súčasnom počte vysokých škôl na Slovensku a stave demografickej krivky to bol nevyhnutný krok“.

Podľa Ivety Vaskovej to však nie je iba nové meno, ale najmä nová vízia a snaha vybudovať z fakulty modernú vzdelávaciu inštitúciu 21. storočia, ktorá bude schopná vychovávať ďalšie generácie odborníkov.

Za krstných otcov FMMR boli menovaní generálny riaditeľ akciovkej spoločnosti Železiarne Podbrezová a.s. Vladimír Soták, prezident firmy U. S. Steel Košice, s.r.o. Scott Buckiso, ale aj Milan Veselý zo spoločnosti Svalco, a.s. a Peter Kamarás z firmy Pikaro s.r.o. Po krste sa už naplno rozbehol kultúrny program, v ktorom sa s ľudovými piesňami a tancami predstavili aj študenti a učiteľia súkromných škôl Železiarní Podbrezová pod

vedením Romana Snopka. Do Košíc prišli aj členovia speváckeho zboru Štiavniččan z Banskej Štiavnice, aby podporili fakultu, ktorá nedávno získala oficiálne oprávnenie používať meno pokračovateľky Banskej akadémie v Banskej Štiavnici a rok založenia 1762.

Podľa viacerých zúčastnených bol tento večer dôstojným vyvrcholením osláv výročia vzniku fakulty, ktorých súčasťou bola, ešte v rovnaký deň dopoludnia, aj konferencia pod názvom „65 rokov od Hutníckej fakulty k Fakulte materiálov, metalurgie a recyklácie“. Konala sa na pôde Univerzitnej knižnice Technickej univerzity v Košiciach a zišli sa na nej gratulanti z celého Slovenska, ale i zo zahraničia. Prišli zástupcovia partnerských fakúlt z univerzít z Českej republiky, Poľska, Maďarska, Srbska i Chorvátska a takisto zástupcovia viacerých firiem, pre ktoré fakulta za 65 rokov svojho fungovania vychovala viac ako 5 800 absolventov a približne 560 doktorandov. Zo spoločnosti Železiarne Podbrezová a.s. sa osláv zúčastnil generálny riaditeľ Dr. h. c. Ing. Vladimír Soták, predseda dozornej rady Ing. Ján Banas, personálna riaditeľka Ing. Mária Niklová, výrobný riaditeľ Ing. Miloš Dekrét, technický riaditeľ Ing. Milan Srnka, PhD. a vedúci oceliarnie Ing. Marek Brižek. Zo spoločnosti ŽP Výskumno – vývojové centrum, s.r.o., riaditeľ prof. Ing. Ľudovít Parilák, CSC.



## TEŠÍME SA NA JEŽIŠKA



### Blahoželáme v decembri

#### životné jubileá

Peter BIBA  
Pavol GIERTL  
Juraj JÁNOŠÍK  
Ing. Ľubomír KOVÁČ  
Mária KOVÁČIKOVÁ  
Ing. Zdeno KUBÁR  
Ing. Ivan LIŠČINSKÝ  
Peter NÚTER  
Jozef TURŇA  
Milan VACULČIAK  
Štefan VOJTEK  
Ján DIVOK  
Juraj KLINCKO  
Jaroslav NÚTER  
Iveta PANČÍKOVÁ  
Vladimír PEPICH  
Ing. Jaroslav ROMANČÍK  
Peter VONDERČÍK  
Štefan AUXT  
Vlastimil BÚRY  
Ján GIERTL  
Lucia KÜHNELOVÁ

František KUREK  
Edita MITTERPACHOVÁ  
Eva MUTIŠOVÁ

#### pracovné jubileá 35-ročné

Elena DANČOVÁ

#### 30-ročné

Miroslav BRENKUS  
Alžbeta LAUKOVÁ  
Oto PETRÍK

#### 25-ročné

Ing. Ján BANAS  
Milan DIANIŠKA  
Ing. Václav ŠMEJKAL

#### 20-ročné

Ing. Ján DUNDOVIČ  
Ing. Monika FLOCHOVÁ  
Mgr. Iveta VLČKOVÁ

# S rokom 2017 sa hráči rozlúčili víťazstvom nad Nitrou

Na konci zápasu so Slovanom Bratislava bolo na našich hráčoch vidieť odhodlanie pobiť sa o posledné body v tomto roku s kýmkoľvek. Hráči mali hlavy vztýčené a tento impulz priniesli aj pod Dubeň, kde na nich čakal vlnajší majster republiky. Zápas však bol otvorený až do konca a tesné víťazstvo šošonov nám nevzalo spomínané odhodlanie zvíťaziť v poslednom tohtoročnom zápase pred vlastnými divákmi. Hoci v predošlých dňoch výdatne snežilo a aj deň pred zápasom zima potvrdila svoju decembrovú dominanciu, plocha bola pred zápasom zelená a spôsobilá. Tohtoročné prekvapenie, v podobe výsledkov Nitry, vkladali predpoklady zisku bodov do rúk našim súperom, no opak bol pravdou, a tak sa s rokom 2017 železiari rozlúčili tesným víťazstvom.



Dávid Leško (na fotografii A. Nociarovej) patril k strojcom víťazstva nad Nitrou, keď v 38. minúte našiel pekným centrom hlavu Jána Kriváka, ktorý rozhodol o našom cennom víťazstve

## MŠK Žilina – FK Železiarne Podbrezová 1:0 (1:0)

Góly: 11. Otubanjo.

Predposledné kolo jesennej časti pre nás nezačalo najlepšie, keď už po jedenástich minútach hry ostal pred bránou zabudnutý Yusuf Otubanjo a prihrávku Chvátala bez problémov doklepal do siete (1:0). Žilina bola aktívnejšia a dostávala sa aj do zakončení. Jedinú zaujímavú príležitosť, na strane hostí, mal Matúš Mikuš, ktorý pekno strelou, z viac ako tridsiatich piatich metrov, vystrašil brankára Volešáka.

Druhý polčas domáci pokračovali v aktivite, no Podbrezová sa postupom času začínala osmeľovať a dve dobré šance prišli i na našej strane. Najväčšiu mal kapitán Jaroslav Kostelný po priamom kope Leška, no z vnútra šestnástky vystrelil tesne vedľa.

Marek Fabuľa, tréner Podbrezovej: „Zápas bol z nášho pohľadu výborný, keď ho porovnáme s tým, ktorý sme tu odohrali v rámci pohára pred dvomi mesiacmi, tak

bolo vidno na tíme progres a zlepšenie. Dôležité je, že sme sa aj emočne pozdvihli a všetko to pomohlo k tomu, že duel bol otvorený až do konca. Neprišli sme sa so Žilinou porovnávať v kvalite, ale snažili sme sa tímovou a organizačnou stránkou zo zápasu aspoň bod. Žilina vyhrala záslužne, ale ja musím pochváliť svojich chlapcov, na ktorých je vidno, že progres a tvrdá práca, ktorú každý deň prejavujú v tréningu, prináša ovocie. Verím, že v čo najkratšom čase prídu pre nás aj radostnejšie zápasy a bude ich viac, ako doteraz.“

**MŠK Žilina:** Volešák – Chvátal, Kaša, Hanco, Mazán – Káčer, Diaz, Škvarka – Špalek (79. Lačný), Mráz (88. Králik), Otubanjo (63. Holúbek).

**FK Železiarne Podbrezová:** Kuciak – Viažanko, Krivák, Djordjevič, Turňa – Baez, Sedláček – Bernadina (77. Mejri), Kopicár, Leško (87. Jedinák) – Mikuš.

## FK Železiarne Podbrezová – FC Nitra 1:0 (1:0)

Gól: 38. Krivák.

Posledné jesenné kolo začalo v opatrnom duchu. Do prvej vážnej šance sa mohol dostať Charizopoulos, ten však loptu hlavou netrafil. Odpovedať mohol Matúš Mikuš, ktorého strelecký pokus zvnútra šestnástky, z dobrej pozície, letel tesne vedľa. O ďalšie štyri minúty si na Leško center nabehol Matúš Turňa a vybiehajúceho brankára hostí mohol hlavičkou prehodiť, no bránu netrafil. Dávid Leško pekne centroval aj naďalej a v dobrej pozícii našiel Jána Kriváka hneď dvakrát. V 38. minúte táto súhra priniesla úvodný gól stretnutia.

Druhý polčas neprinášal žiadne vyložené šance. Podbrezová hru kontrolovala a do niekoľkých náznakov šanci sa aj dostala. Aktívni boli hlavne Mikuš a Leško. Na

opačnej strane však vo veľkej príležitosti zahrozil Fábry. Kuciak jeho nájazd chytil a nedovolil mu vyrovnať.

Marek Fabuľa, tréner Podbrezovej: „Pre nás to bol náročný zápas, nechýbalo nám odhodlanie a veľká chuť po víťazstve. Sme šťastní, že sa nám to podarilo, máme z toho veľkú radosť. V závere nás podržal brankár Kuciak, veľká vďaka patrí aj divákovi, ktorí nás pri víťaznej rozlúčke s rokom podporili.“

**FK Železiarne Podbrezová:** Kuciak – Viažanko, Krivák, Djordjevič, Turňa – Baez, Sedláček – Bernadina (77. Mejri), Kopicár, Leško (87. Jedinák) – Mikuš.

**FC Nitra:** Hroščo – Kuník, Venci, Križan, Chovanec – Kotrík, Šimončík, Niba (46. Fábry) – Valenta (80. Abrahám), Balaj, Charizopoulos (66. Ivančík).

## S Ing. Júliusom Kriváňom, prezidentom FK Železiarne Podbrezová a.s. Na jar chceme nadviazať na zlepšujúce sa výkony hráčov

Jesenná časť Fortuna ligy súťažného ročníka 2017/2018 sa skončila. Ako ju hodnotíte?

- Hodnotím sa ťažšie, než tá vlnajšia, v ktorej sme figurovali na špici tabuľky. V tomto roku sme skončili tretí od konca, aj to zásluhou víťazstva v poslednom tohtoročnom zápase proti Nitre. Začiatok súťaže nebol optimálny, čo malo vplyv na postavenie v tabuľke, aj na výkony hráčov. Po zmene trénerov sa situácia zmenila a dnes môžem povedať, že tréneri splnili viacero úloh, z ktorých najmarkantnejšia bola zapracovať viac mladých hráčov do zostavy A tímu. Ukázalo sa, že mužstvo musí byť vy-

tesne podlahol Trnave, hoci mal množstvo vyložených šanci, ktoré však nedokázal premieňať. Naopak, u nás „do čoho kopli, to im tam padlo“. Zápas to bol poučný tak pre hráčov, ako aj pre funkcionárov klubu, no dokázali sme zdvihnúť hlavy a v posledných jesenných zápasoch sa mužstvo prezentovalo kvalitnejšími výkonmi. Záver jesene ukázal pozitíva a hráči sa presvedčili, že vedú hrať futbal a pokiaľ si budú veriť, môžu bodovať aj z mužstvom z hornej časti aktuálnej tabuľky.



**Okrem Žiliny sme jediný klub zo Slovenska, ktorý má účastníkov v dvoch najvyšších mužských súťažiach. Ako sa pozeráte na účinkovanie B tímu v druhej lige?**

- Na začiatku súťaže sme si nedávali vysoké ciele. Druhá liga má svoju kvalitu a niektoré zápasy v nej nám vyšli, iné nie. Dôležité však je, že hráči v tejto súťaži hrajú proti silnejším družstvám, než predtým v tretej lige. Veríme realizačnému tímu, rovnako tak hráčom a skúsenosti, ktorú

v zápasoch získajú mladí hráči, sa časom ukáže pri ich zapracovaní do A mužstva.

**Okrem juniorky majú dvere do A mužstva otvorené aj starší dorastenci, ktorí sú po jesennej časti tretí. Dobré výsledky U19 hovoria o skvelej práci s mládežou.**

- Čo sa týka mládeže, pokračujeme v systéme prípravy tak, ako v predšlých obdobiach. Postavenie starších dorastencov je adekvátne, nakoľko som videl niektoré zápasy a hráči v nich podali solídne výkony. Verím, že v tomto trende budú pokračovať aj na jar a obhája dobré výsledky z jesene. Poďakovanie patrí aj trénerom ostatných mládežníckych družstiev, ktorí hľadajú a vychovávajú mladých futbalistov od tých najmladších až po U19.

Všetkým hráčom, aby si užili krátku dovolenku, po ktorej ich čaká nabitý program zimnej prípravy. A mužstvo absolvoval aj sústredenie v Turecku, ostatní sa budú pripravovať doma, či už na Táľoch alebo na umelej trávě v Skalici. Verím, že po vhodnom doplnení kádra a kvalitnej príprave bude A mužstvo na jar pokračovať v zlepšujúcich sa výkonoch tak, ako tomu bolo na konci jesennej časti.

## Kolkári úspešní v Lige majstrov

Ženskému a mužskému kolektívu kolkárov ŠK Železiarne Podbrezová sa podarilo postúpiť cez rakúskych súperov SK FWT Neunkirchen, resp. KSV Wien.

O postupe žien sa rozhodlo až v samotnom závere odvetného stretnutia v Podbrezovej, v ktorom síce Podbrezovčanky podľahli súperkam z Neunkirchenu 3:5, avšak dôležitý rozdiel bodov z prvého zápasu ustrážili. V boji o záverečný turnaj sa v ďalšom kole stretnú s českým majstrom KK Slovan Rosice.

V mužskej časti to bola jasná záležitosť pre Podbrezovú, ktorej hráči si už v

domacom zápase vytvorili, proti klubu KSV Wien, takmer stopercentný náskok. V odvete to bola takmer iba formálna záležitosť, avšak aj v tomto zápase sa potvrdila výborná forma železiarov, keď na kolkárni KSV vytvorili dva nové rekordy. O prvý sa postaral Vilmoš Zavarko, keď výkonom 716 bodov stanovil nový rekord v jednotlivcoch na 120 Hz. Druhým rekordom bol výkon družstva na 6x120Hz, počtom bodov 3 762. V ďalšom kole čaká na Podbrezovú nepríjemný súper KK Zaprešić z Chorvátska, ktorý vyradil v prvom kole poľský KK Tarnowo Podgorne.

## Záver roka priniesol víťazstvá!

P. Medved'

V prvú adventnú nedeľu sa v Bánovciach nad Bebravou uskutočnili Majstrovstvá Slovenska v cyklokrose, odkiaľ si podbrezovskí cyklisti priniesli 5 medailí, z toho dva majstrovské tituly. V kategórii mladších žiakov obsadil Jerguš Medved' 7. miesto. V kategórii starších žiakov si titul majstra Slovenska vybojoval Matthias Schwarzbacher, Christian Haas bol druhý, Jakub Kovalčík šiesty a Adam Haľak de-

siaty. V kategórii kadetov si Lukáš Kunštár vybojoval 2. miesto, Michal Slušniak tretie a Timotej Piliarkin 12. miesto. Lukáš Kubiš sa stal majstrom Slovenska v kategórii juniorov.

V celkovom poradí Slovenského pohára obsadili v príslušných kategóriách: Jerguš Medved' 6. miesto, Matthias Schwarzbacher sa stal víťazom SP, Christian Haas bol druhý, Lukáš Kunštár druhý, Michal Slušniak získal 4. miesto a Lukáš Kubiš sa stal víťazom SP.

## Prihovára sa vám Ing. Štefan Pintér, riaditeľ FK ŽP a ŠK ŽP Rok 2017 bol pre nás mimoriadne turbulentný, náročný a zlomový



Ku koncu mája zanikla akciová spoločnosť ŽP Šport a od júna vznikol Futbalový klub Železiarne Podbrezová (FK ŽP), zameraný na futbal a športový klub Železiarne Podbrezová (ŠK ŽP), ktorý združuje všetky ostatné športy. Zriadiť dve nové spoločnosti v tak krátkom čase, bolo veľmi náročné. Museli sme dbať na maličkosť, aby mohli spoločnosti od vzniku fungovať, aby sa na nič nezabudlo, čo by mohlo ohroziť ich chod.

FK ŽP združuje 15 družstiev, z ktorých sú 2 mužské, 3 juniorské, 2 hrajú v kategórii starších žiakov, 2 v kategórii mladších žiakov a 4 prípravky – kategórie 8, 9, 10 a 11 ročných futbalistov. Čo možno mnohí nevedia, že máme aj 2 ženské družstvá, a to v kategórii žiačky a juniorky.

Podobne rozmanité, čo sa kategórií týka, to je aj pri kolkároch, kde na rozdiel od futbalistov, súťažíme aj na medzinárodnej scéne.

V oddieloch biatlonistov, lyžiarov a cyklistov sme sa zamerali len na mládežnícke kategórie. Športovci sú v týchto kluboch

konfrontovaní aj na medzinárodnej úrovni. Klub balónového lietania úspešne reprezentuje ŽP vo svete, no poslednú dobu v ňom nedochádza ku generáčnej obmene, snáď sa situácia časom zmení.

Nebudem hodnotiť výsledky jednotlivých oddielov, k tomu v novom roku. Chcem však podotknúť, že sa hanbiť nemusíme ani za jeden oddiel či klub. Skôr naopak, väčšina z nich nám robí radosť a výsledky výbornú reklamu Železiarňam Podbrezová. I keď nás trochu mrzí, že sme nepostúpili vo futbale do Európskej ligy. Mali sme k tomu naozaj blízko.

Ďakujem všetkým tím, čo svojou dennodennou obetavou prácou pripravujú podmienky pre športovcov, pre naše deti, ale i vnúčatá, ktoré už reprezentujú ŽP. Mať možnosť vychovávať športovo zdatnú mládež, ktorou sa môžeme pochváliť, ktorá nás reprezentuje a vytvára vzory pre ostatných je nesmierne bohatstvo. Zvlášť v dobe, keď nielen deti „vidia celé dni na počítači“ a bez pohnutia zadkom

si prostredníctvom internetu kúpi už aj rožky a mlieko na desiatu.

Úprimná vďaka ŽP a všetkým sponzorom za túto možnosť. Vďaka ľuďom, čo okolo športu robia, pripravujú podmienky na každodenný tréning a pritom nepozierajú na to, či je sobota, nedeľa alebo sviatok. Veľká vďaka patrí trénerom, ktorí pripravujú, usmerňujú, vychovávajú, ale aj nútia športovcov pracovať tak, aby boli v konečnom dôsledku úspešní. Týmto všetkým ľuďom, športovcom, ale aj divákovi, pre ktorých sa šport robí, chcem pred najkrajšími sviatkami v roku popriať hlavne veľa zdravia, lásky, porozumenia, aby ich prežili v kruhu svojich najbližších. Aby si počas vianočných sviatkov oddýchli, načerpali nové sily lebo v novom roku sa všetko začína odznova. Čaká nás práca, ktorú chceme robiť lepšie, kvalitnejšie a s lepšimi výsledkami.

Všetkým našim športovcom želám, aby ich počas celého budúceho roku sprevádzalo, okrem pevného zdravia aj šťastie, ktoré je pri športe obzvlášť dôležité, aby sa im darilo zúročiť ich snáženie.

Stranu pripravil M. Jančovič